

N°174
SEPT
2012

Sassenage

en pages

www.sassenage.fr



Service public

Des nouveautés pour réduire le temps d'attente et mieux prendre en compte les doléances des usagers, des équipements flambants neufs ou des aménagements judicieux pour optimiser l'accueil et le service rendu aux Sassenageois... Voilà le programme de cette rentrée : qualité renforcée et amélioration continue !



Collège

Pour le maintien
d'une cuisine
de qualité
P. 11



Gens du voyage

Campement
sauvage et gestion
de crise
P. 12



Culture

Venez tous rire
au Théâtre
en Rond !
P. 18



Sassenage en pages

Magazine d'informations
de la Ville de Sassenage
N° 174 septembre 2012

Rédaction : Hôtel de ville
1, place de la Libération - BP 31 - 38360 Sassenage
0 810 038 360*

Directeur de la publication : Christian Coigné
Rédactrice en chef : Géraldine Ferronato-Sgarra
Conception graphique : Duilio Cusani
Rédaction : Alexandra Benedetti, Christelle Bingert,
Géraldine Ferronato-Sgarra, Déborah Manin, Nathalie
Monnet, Michelle Petrizelli.
Impression : Imprimerie des Deux-Ponts
Photos : Service communication, DR
Mise en page : Nathalie Monnet, Michelle Petrizelli.
Distributeurs : Rémy Gallo, Pascale Kuhorn, Dolorès
Soler.

Tirage : 5 600 exemplaires
Dépôt légal à parution - ISSN n° 1273 - 7070

Impression à base d'encre végétale sur un
papier ECF issu des forêts gérées
durablement, blanchi sans chlore et certifié
PEFC à l'imprimerie des Deux-Ponts.

Le Maire en direct

Mairie
1, place de la Libération
BP 31 - 38360 Sassenage
Tél. : 0 810 038 360
Fax : 04 76 53 52 17
Mél : mairie@sassenage.fr
Site internet : www.sassenage.fr

Ouverte du lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 14h
à 17h30, le vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à
17h.

Etat civil : Fermé le jeudi matin et le samedi matin.
Ouvert du lundi au mercredi de 8h30 à 12h et de
14h à 17h30, le jeudi de 14h
à 17h30, et le vendredi en continu de 8h30 à 17h.

mél : ccoigne@sassenage.fr
secrétariat du maire, 04 76 27 85 36
secrétariat des élus, 0 810 038 360

Groupe de Rassemblement de Gauche
28 rue du Guâ, 04 76 27 37 04

Centre technique municipal
4, rue Pierre de Coubertin
• Services techniques
Ouvert du lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 14h à
17h30, le vendredi de 8h30 à 12h et de 14h
à 17h. Fax : 04 76 26 85 65
• Urbanisme
Fermé le mercredi après-midi
Fax : 04 76 26 85 65

Police municipale
Secrétariat ouvert lundi, mardi, mercredi et vendredi
de 8h à 12h
Place de la Libération
Tél. : 04 76 53 01 11 ou 06 08 99 08 88

* Un seul numéro de téléphone pour joindre tous les
services de la Ville

N°Azur 0 810 038 360

PRIX APPEL LOCAL

► Edito

Le temps file, inexorablement, et septembre est déjà là... Pour que cette rentrée soit justement synonyme de bonnes nouvelles, ce numéro de Sassenage en pages revient sur les actions engagées par la Ville pour l'amélioration continue des services qui vous sont proposés.

Si l'été est propice à prendre le temps, ces nouveautés tendent précisément à vous en faire gagner, et ce, sans distinction de saison ! Voyez plutôt le dossier, des pages 6 à 9...

Vous pouvez d'ailleurs d'ores et déjà prendre note de quelques dates importantes à venir : l'ouverture du guichet unique le 10 septembre, l'inauguration de la crèche « Le jardin de Mélusine » le 8 octobre, la perspective de celle du centre associatif Saint-Exupéry... Bref, la fin 2012 promet d'être rythmée !

Les travaux réalisés pendant l'été visent eux aussi, comme chaque année, à améliorer le cadre de vie. Rendez-vous cette fois en pages 14 et 15 !

En cette rentrée, la qualité est décidément au cœur de toutes les préoccupations. L'annonce faite fin juin par le conseil général de satelliser la cuisine du collège Fleming, c'est-à-dire lui enlever son autonomie actuelle au profit de la livraison de repas par une cuisine centrale, a en effet fait réagir les principaux intéressés (représentants de parents d'élèves, corps enseignant, maire de Sassenage), soucieux de voir maintenu un service de qualité, et d'être entendus, dans l'intérêt des collégiens. A suivre donc...

Dans l'esprit de ces actualités, nous vous souhaitons une rentrée de qualité.

Bonne lecture à tous,

La rédaction

Retrouvez l'actualité sur
www.sassenage.fr

▼ UNE CANE TÉMÉRAIRE

Mercredi 27 juin, aux alentours de 18h, un bouchon s'est formé au carrefour de la rue du Vinay et du chemin de Billery. Les conducteurs sont inquiets mais ne comprennent pas la raison de cet arrêt. Personne, sauf les « spectateurs » dans les véhicules du premier rang ! Une petite canne a en effet entrepris de faire traverser ses petits sur un carrefour en pleine heure de pointe ! Courageuse, elle se laisse même prendre en photo par quelques badauds qui sortent de leur voiture, créant à leur tour un ralentissement !



Citoyenneté. Des nouveaux arrivants en pleine lumière

Nouveaux Sassenageois, **bienvenue à vous !**

Cette année, la traditionnelle réception d'accueil des nouveaux arrivants avait lieu vendredi 22 juin à 20h30, juste avant l'inauguration de la mise en lumière du patrimoine. L'occasion, pour les Sassenageois ayant répondu à l'invitation du maire, Christian Coigné, de se mettre dans l'ambiance en découvrant les atouts et les charmes de leur nouveau choix de vie !



Le maire, Christian Coigné, présente les services à la population et les nombreux équipements de la commune. Un moment privilégié pour connaître sa nouvelle vi(II)e et échanger avec l'édile !



Pour les remercier de leur présence ce 22 juin, les nouveaux Sassenageois recevaient une carte découverte leur permettant de bénéficier d'une entrée gratuite à la piscine, au Château et aux Cuves de Sassenage, et d'une entrée à tarif réduit au Théâtre en Rond. Ils se voyaient également remettre la traditionnelle mallette de bienvenue contenant de la documentation sur la commune.



À la sortie de la mairie, et pour prolonger cette soirée, les nouveaux Sassenageois étaient plongés au cœur des festivités organisées pour le lancement de la mise en lumière du patrimoine. De quoi en prendre plein les mirettes !



▲ LE RAM À LA FERME

Pour marquer la fin de l'année, le Relais assistantes maternelles organisait pour une quarantaine d'enfants et leurs nounous une visite de la ferme de M. Pellat-Finet à Fontaine, lundi 18 et mardi 19 juin. L'occasion pour les petits de voir les produits du potager et divers animaux, et de partager un moment différent avec leur assistante maternelle.



▲ HOMMAGE AUX GENDARMES

Le 22 juin, sur le terrain en herbe du complexe sportif Paul Vieux-Melchior, toutes les équipes de football de la gendarmerie nationale de l'Isère se rencontraient, comme chaque année depuis trois ans, pour un tournoi organisé au profit des familles de deux gendarmes morts en service en 2009. Avant la rencontre, en présence de monsieur le maire et sous les ordres du colonel Jean-Valéry Lettermann, un hommage était rendu aux deux femmes gendarmes assassinées quelques jours auparavant dans l'exercice de leurs fonctions.



▲ ► JOUER, BOUGER, S'ÉCLATER !

Qui a dit que l'été rimait avec ennui ? Sûrement pas les jeunes sassenageois ayant participé aux diverses activités ludiques et sportives proposées par les services jeunesse, enfance et multisports pendant les vacances scolaires !



UN MARDI EN MUSIQUE ►

Mardi 19 juin, l'orchestre d'harmonie l'Echo des Cuves donnait le dernier concert des « Mardis de juin » au parc de l'Ovalie. Le public conquis a profité de ce beau moment musical dans l'ambiance bucolique du « poumon vert » de Sassenage.



▲ HISTOIRE D'HARMONIE

Les 23 et 24 juin, l'orchestre d'harmonie l'Echo des Cuves de Sassenage s'est rendu à Messkirch pour participer au jubilé des 150 ans de la Stadtkapelle. Deux jours de festivités qui ont rassemblé 21 harmonies, soit environ 650 musiciens. L'orchestre d'harmonie l'Echo des Cuves a offert un vitrail confectionné par André Vautrinat, représentant le logo du jubilé de la Stadtkapelle.



▼ MERCI POUR LE SOUTIEN !

Mercredi 20 juin à l'Espace jeunesse, la Ville remerciait les bénévoles sassenageois qui animent le soutien scolaire, et qui consacrent ainsi de leur temps aux enfants ayant besoin d'un coup de pouce dans leur apprentissage.

Un grand merci, donc, à Georges Bou, Francis Piro et Suzanne Maillet qui étaient présents ce 20 juin, ainsi qu'à Jean-Charles Buray, Sophie Rey et Mélanie Sambito, autres bénévoles actifs du soutien scolaire.



▲ FÊTE DE FIN D'ANNÉE

L'après-midi s'est terminée en rythme au parc Sasso Marconi mercredi 27 juin ! La traditionnelle fête de fin d'année a permis aux jeunes musiciens du conservatoire de musique de montrer à leurs parents les progrès réalisés durant l'année.

EN GARDE ! ▼

Sassenageois et touristes ont pu arpenter les pièces du Château d'une manière peu commune les dimanches 22 juillet et 5 août. En effet, la visite guidée était agrémentée d'explications sur les armes d'époque, ainsi que de démonstrations de combats et de saluts à l'épée réalisés par l'association d'escrime artistique « Les Lames du Dauphiné ». Un souvenir que les amateurs d'Histoire ne sont pas prêts d'oublier !



▲ UNE POSTE AU TOP !

Lundi 9 juillet, le bureau de La Poste de Sassenage rouvrait ses portes après quasiment deux mois de travaux. Parmi les nouveautés : un espace dédié aux clients bancaires, un autre aux professionnels, plus de rapidité et un accueil plus personnalisé. En un mot, une rénovation qui a tout bon !

LE CHÂTEAU REVISITÉ ►

Marie-Françoise Camille de Sassenage, marquise du Château éponyme au 18^{ème} siècle, est revenue dans sa demeure cet été, sous les traits de la comédienne Johane Vienet. Elle a proposé une visite insolite six mardis durant à des visiteurs émerveillés par sa diction et son sens de l'anecdote.



Qualité renforcée, amélioration continue



▲ Le guichet unique est en place !

A chaque rentrée son lot de nouveautés ! Cette expression prend tout son sens à Sassenage en ce mois de septembre. Des nouveautés toutes guidées par la volonté affichée d'améliorer toujours plus les services proposés aux Sassenageois. Ainsi, depuis trois ans, la Ville est engagée dans une démarche qualité visant l'amélioration continue de l'accueil des usagers dans tous les services à la population. Entre autres mesures d'actualité pour cette rentrée, l'installation d'un calendrier de fréquentation, affiché à l'entrée des services recevant du public, indiquant les

périodes creuses, pour permettre une meilleure répartition des flux et ainsi limiter l'attente des usagers.

Egalement au programme en ce début de mois, la mise en place de cahiers de suggestions pour permettre aux Sassenageois de s'exprimer.

Amélioration du service public aussi grâce à l'ouverture de la crèche Le Jardin de Mélusine (30 places supplémentaires), et des prochaines mises en service du gymnase Fleming et du centre associatif Saint-Exupéry qui encourageront tant les pratiques sportives que socioculturelles. Les Sassenageois fréquentant l'Espace

Familles auront quant à eux la surprise de découvrir des locaux réorganisés et une offre d'activités étoffée.

Enfin, et c'est LA nouveauté qui devrait grandement faciliter les démarches des parents : le lancement officiel du guichet unique le 10 septembre.

Une actualité riche donc, et des « billes » pour bien débuter cette rentrée ! ■



Il va y avoir du sport !



▲ Le gymnase Fleming, vu de l'extérieur



▲ Le plateau



▲ Le mur d'escalade

Les collégiens et les associations sportives doivent trépigner ! Il ne leur reste que quelques jours à patienter pour découvrir le nouveau gymnase Fleming qui devrait, sauf aléa, être opérationnel au plus tard le 10 septembre. Les travaux ont pris un peu de retard mais c'est un dossier que Christian Coigné a eu à cœur de faire avancer en tant que maire d'une part, mais également en tant que nouveau président⁽¹⁾ du syndicat intercommunal de la rive gauche du Drac (Sird),

maître d'œuvre de ce chantier : « À travers cet équipement, nous concrétisons le souhait de maintenir et développer la pratique sportive, mais également, et c'est très important, de conforter la vie associative locale », tient-il à préciser. Et Patrick Molinaro, l'adjoint chargé des sports, de compléter : « Les associations, les collégiens et les enfants du multisports ou des écoles élémentaires pourront profiter, dès la rentrée, d'un bel équipement neuf, spacieux, fonctionnel et

homologué pour toutes les disciplines en salle. De plus, le gymnase est labellisé BBC (bâtiment basse consommation), ce qui devrait nous permettre de réaliser des économies substantielles sur les dépenses de fonctionnement ». ■

(1) Christian Coigné a pris ses fonctions à la présidence du Sird début juin.

Bienvenue au Jardin de Mélusine !



La crèche mixte Ville/entreprises accueille vos bambins depuis le 27 août en lieu et place de l'ancienne halte-garderie au 3 rue de la République. Son ouverture a été coordonnée avec l'équipement petite enfance de la Ville, Les Lucioles, afin que les enfants puissent tous être reçus simultanément. Quarante-vingts places sont désormais disponibles pour les familles sassenageoises : soixante au multi-accueil, et trente⁽¹⁾ au Jardin de

Mélusine. « Par souci de qualité équivalente, les deux établissements auront le même mode de fonctionnement et le même projet pédagogique. Nous avons aussi exigé dans notre cahier des charges que les repas soient réalisés par un cuisinier, comme au multi-accueil, exigence à laquelle Crèche Attitude, le délégataire, a répondu positivement. Les attributions de places seront quant à elle centralisées par la Ville », indique Sandrine Vitali, adjointe



chargée de la famille et de la petite enfance.

L'équipement sera inauguré officiellement le 8 octobre à 18 heures. ■

(1) Vingt places pour les enfants sassenageois et dix réservées aux employés d'entreprises sassenageoises.

Infos et rendez-vous de préinscription : service petite enfance, multi-accueil les Lucioles, 3 rue des Blondes, 04 76 53 83 36.

Saint Ex' : centre d'attraction(s)

S'il est un équipement attendu par tous, c'est bien le nouveau centre associatif ! En attendant l'intégration des locaux du nouvel équipement, prévue dans le courant du dernier trimestre, chaque association utilisatrice a pu faire une visite personnalisée du chantier au mois d'août, et découvrir ainsi le bureau ou la salle d'activités à sa disposition. « A l'issue de cette visite, une dernière mise au point sur le planning d'occupation a été faite. En effet, certaines associations qui avaient dû décentraliser leur activité durant les travaux ont en fait apprécié les locaux municipaux mis temporairement à leur service, et souhaitent finalement y rester. Cela facilitera l'établissement d'un planning définitif », précise Séverin Batfroï, adjoint chargé de la vie associative et de la culture.

Les abords du centre Saint-Exupéry n'ont pas été oubliés. Une fois finalisé, le mail accessible aux piétons et cyclistes ouvrira une belle perspective sur le parc Sasso Marconi, et la capacité de stationnement sera augmentée à terme.

A l'intérieur comme à l'extérieur, le centre gagnera donc sur deux fronts : fonctionnalité et esthétique ! ■

Infos : centre associatif Saint-Exupéry, hôtel de ville (salle de réunion du 1^{er} étage), place de la Libération, 04 76 26 50 99 ou centre-saintexupery@sassenage.fr.



Vie associative : transparence consolidée !

Lundi 4 juin, le maire, Christian Coigné, son adjoint à la vie associative et à la culture, Séverin Batfroï, et son adjoint aux sports, Patrick Molinaro, conviaient les associations sportives et socioculturelles afin de leur communiquer les résultats de l'étude réalisée sur les coûts consolidés. « Conformément à l'article L2313-1-2 du code général des collectivités territoriales, nous avons l'obligation de publier un état récapitulatif des différents avantages en nature fournis par la collectivité aux associations (mise à disposition des équipements municipaux, dépenses de

fonctionnement et charges de personnel). Ces avantages constituent le coût consolidé pour chaque association », explique le maire en introduction. « La mise en place de cet outil a été bien accueillie par les associations. Toutes les questions qu'elles se posaient ont pu être abordées lors de la réunion, dans l'esprit des relations de confiance que nous entretenons avec le monde associatif. Les responsables associatifs ont ensuite reçu

une fiche personnalisée et détaillée de l'aide globale qu'ils reçoivent de la Ville de façon à pouvoir, à leur tour, chiffrer le coût d'une adhésion. De quoi leur permettre par exemple de réaliser un éventuel ajustement de cotisation, et donc de mieux maîtriser leur fonctionnement », complète Séverin Batfroï. ■

Infos : centre associatif Saint-Exupéry, hôtel de ville (salle de réunion du 1^{er} étage), place de la Libération, 04 76 26 50 99 ou centre-saintexupery@sassenage.fr.



Guichet unique, services multiples

Après une phase de test concluante menée les 23 et 24 mai pour les inscriptions aux activités d'été, le guichet unique ouvrira officiellement ses portes le 10 septembre. Ainsi, à partir de cette date, les parents seront accueillis par deux agents municipaux polyvalents⁽¹⁾ qui traiteront leur dossier en direct tant que faire se peut. Par exemple, une maman qui viendrait pour inscrire ses trois enfants d'âges différents à des activités diverses (jeunesse, multisports ou centres de loisirs), ou encore inscrire son petit dernier à l'école, pourra le faire simultanément, au même endroit et sans perdre de temps. Dans ce sens, des travaux ont été réalisés durant l'été afin d'offrir une véritable zone d'accueil aux usagers. L'Espace Familles, les services scolaire et enfance ont également fait peau neuve et

sont désormais mieux identifiables. Le guichet unique est donc une aubaine pour les parents pressés ! ■



▲ Avant l'aménagement du guichet unique

(1) pouvant gérer des dossiers relevant des services scolaire, enfance et périscolaire, sports et jeunesse. L'équipe pourra être renforcée en cas de forte affluence (inscriptions aux activités durant les vacances scolaires) pour limiter l'attente.

Contact : guichet unique, pôle Famille Enfance Education (bâtiment des services à la population), 1 avenue de Valence, 04 76 26 90 90 et guichetunique@sassenage.fr. Ouvert de 8h30 à 12h et de 14h à 17h30 (fermeture à 17h le vendredi).

Du côté de l'Espace Familles...

La rentrée réserve aux Sassenageois la surprise de découvrir un Espace Familles totalement repensé et réaménagé. Comme l'explique Sandrine Vitali, adjointe chargée de la famille et de la petite enfance : « Grâce à ces aménagements, l'Espace Familles a retrouvé une véritable identité. La salle d'activités a fait l'objet de travaux de fermeture. Ainsi, les ateliers comme « Remue-ménages » et « Français vie quotidienne » qui nécessitent de la concentration pourront se dérouler dans le calme. De plus, tout a été conçu pour offrir un maximum de confidentialité et de discrétion aux personnes en difficultés bénéficiant par exemple de l'aide alimentaire ».

Des nouveautés comme s'il en pleuvait

La ludothèque ouvre un créneau supplémentaire le lundi matin de 9h à 11h30, réservé en priorité aux enfants de moins de 6 ans accompagnés d'un adulte.

Quant à l'atelier informatique, il se développe⁽¹⁾ : un cycle de trois séances réservées à des thématiques spécifiques telles que la photo numérique va être mis en place. Pas de changement en revanche pour le cycle informatique actuel qui a lieu tous les jeudis de 9h

à 12h (niveau « débutants » et « initiés »). Un atelier « Osez l'art floral » va par ailleurs être mis en place deux fois par mois en soirée (d'octobre à décembre), et un atelier « Epices » pourrait aussi voir le jour. ■

(1) Cycle informatique et cycle spécifique trois séances : 15 €. « Osez l'art floral » : de 18h30 à 20h30 les 9 et 23 octobre, 20 et 27 novembre, et 11 et 18 décembre. Tarif : 5 €/participant/séance.

Infos : Espace Familles (pôle Famille Enfance Education), 1 avenue de Valence (bâtiment des services à la population), 04 76 26 90 90.



Pour la rentrée, suivez les guides...



Fin août, vous avez découvert dans votre boîte à lettres les deux nouveaux Guides repensés pour vous faciliter la rentrée, et plus largement la vie !

Le Guide de la vie associative a effectivement été recentré sur les activités proposées par les associations sassenageoises et par le centre Saint-Exupéry, pour vous accompagner dans vos choix de loisirs. Le Guide pratique de la Ville intègre pour sa part les anciennes plaquettes dédiées à la médiathèque, à la vie scolaire et au conservatoire à rayonnement communal Alfred Gaillard, aux côtés d'une foison d'autres informations vous permettant de mieux connaître les services de la Ville auprès desquels vous pourriez être amené à effectuer des démarches courantes.

Pour optimiser l'édition 2013/2014 de ces deux documents, et répondre au mieux à vos attentes, toutes vos observations sont les bienvenues : mairie@sassenage.fr.

► Question d'actualité



Par le maire
Christian Coigné

Notre projet de ville

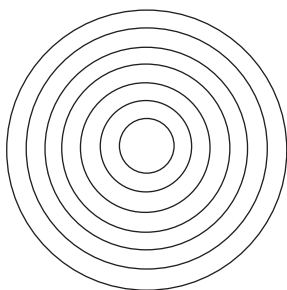
C'est en septembre que la vie recommence après un bon mois et demi de langueur et de torpeur. C'est la reprise des activités, de l'école et du boulot. Le quotidien revient, inexorable, avec ses soucis et ses projets. Je ne sais plus qui a dit qu'il n'y a pas de vrai bonheur sans quelques soucis. Et

les soucis publics comme les projets, avec mon équipe du groupe majoritaire, nous les gérons toujours avec la même motivation. Nous poursuivons notre action de maîtrise des dépenses publiques. Sur ce point, nous avons d'ailleurs obtenu la palme d'honneur par la trésorerie, au regard de l'ensemble des communes de la même strate. Notre promesse de ne pas augmenter les impôts communaux se poursuit depuis maintenant sept ans tout en assurant la qualité des services et en poursuivant les investissements. Notre action équilibre favorablement notre budget, de la chasse aux gaspils jusqu'à l'affectation avec rigueur de toutes les recettes aux seuls besoins indispensables à la vie collective. Cela suppose des choix drastiques. C'est beaucoup de temps à écouter, discuter, expliquer, anticiper, étudier, et enfin à décider. C'est une implication quotidienne des Elus

du groupe majoritaire et des Personnels, mais nous savons qu'il nous faut économiser et encore économiser pour nous permettre d'investir dans « Le projet de ville » qui garantira à Sassenage la pérennité de notre qualité de vie et de notre environnement. Ce projet de développement de la ville, nous serons amenés à en parler souvent dans les prochains mois avec l'adhésion indispensable de tous les habitants et acteurs de notre collectivité. Ce projet vise à limiter la densification de l'urbanisation sur Sassenage, tout en apportant notre part de contribution au besoin de logements nécessaires à l'agglomération de Grenoble. Mais je sais pouvoir compter sur chacun de vous. Les grands projets se réalisent ensemble et ne sont jamais l'œuvre d'un seul homme. A très bientôt donc... ■

Téléphonie mobile. Une rencontre scientifique au sommet

Les ondes en débat



En écho aux différentes « batailles » menées par la Ville et les habitants contre l'installation d'antennes relais de téléphonie mobile sur le territoire communal, une conférence-débat animée par le Criirem (Centre de recherche et d'information indépendant sur les rayonnements électromagnétiques non ionisants) aura lieu mardi 25 septembre au Théâtre en Rond.

Les associations locales de défense du cadre de vie peuvent s'enorgueillir de deux victoires à Sassenage : deux projets d'antenne relais, dont un aux Côtes, ont été annulés par les opérateurs à force de persévérance de la Ville et des habitants. On se souvient de l'annulation de l'antenne relais dans le village il y a quelques années... En revanche, celle qui est située avenue de la Falaise sur un terrain privé est bel et bien installée et devrait le rester malgré la persistance de l'association Bien-être à Sassenage-Sud, présidée par Joëlle Agnello, inquiète de la méconnaissance des habitants

sur les conséquences sanitaires des ondes. Cette dernière a soumis à la Ville l'idée d'une conférence-débat.

Cette soirée, animée par Pierre Le Ruz, président du Criirem, se veut didactique et détaillée : « J'attends de Pierre Le Ruz qu'il nous informe sur la législation relative à ces antennes relais, mais surtout sur les risques sanitaires encourus », explique Joëlle Agnello. Sa parole est essentielle car c'est un expert reconnu qui se bat sur le plan national et international, ce qui lui confère une certaine notoriété ». ■

Conférence-débat avec Pierre Le Ruz, président du Criirem

Les téléphones portables, et par conséquent les antennes relais, connaissent un essor considérable. 3G, 4G, Wifi font partie du langage courant. Que se cache-t-il exactement derrière ces termes ? Que sait-on aujourd'hui des risques encourus pour la santé ?

Mardi 25 septembre à 19h
Théâtre en Rond

Pierre Le Ruz est docteur en physiologie animale, expert européen en nuisances électromagnétiques et en radioprotection. Auteur de livres et publications sur les effets des radiations non-ionisantes. Fondateur du Cepem (Centre d'étude en protection électromagnétique). Directeur scientifique de l'ABPE-Recherche (Association prospective environnement).

► Conseil municipal. 9 juillet 2012

Collège Fleming : non à la consigne à repas !



Lors du conseil d'administration (CA) du collège Fleming le 26 juin dernier, le conseiller général Yannick Belle a annoncé la décision du Département de mutualiser les cuisines des collèges isérois, soit une perte d'autonomie pour la cuisine du collège Fleming puisqu'il ne s'agirait plus que de distribution de repas livrés par une cuisine centrale, et non plus d'élaboration de menus et de préparation des repas sur place telle que pratiquées aujourd'hui.

Les élus FCPE, les élus enseignants et le maire de Sassenage, Christian Coigné, n'ont pas manqué de lui signifier immédiatement leur refus de voir le collège Fleming subir cette transformation de sa cuisine en consigne à repas. Les élus FCPE ont d'ailleurs présenté une motion, à laquelle se sont associés les élus enseignants. Parallèlement, ils adressaient un courrier au président du conseil général pour notifier leur désaccord, leurs craintes et leurs questionnements induits (lire par ailleurs).

Le maire, Christian Coigné, présentait quant à lui un vœu au conseil municipal du 9 juillet pour demander au conseil général le maintien pérenne du fonctionnement actuel de la cuisine autonome du collège Fleming.

« Du choix et de la commande des produits, en passant par l'élaboration des menus et la préparation des repas sur place, la cuisine du collège Fleming est aujourd'hui autonome et offre un service de restauration de qualité aux collégiens. En envisageant cette mutualisation, le conseil général ne tient pas compte de cette qualité, ni d'ailleurs du professionnalisme de ses agents qui assurent quotidiennement ce travail, et qui, plus largement, contribuent à l'animation de ce lieu de vie partagée avec les jeunes. Et deux ans après la restructuration — longtemps attendue — du collège Fleming et de sa cantine, le Département revient finalement sur les investissements réalisés en 2010 pour assurer une totale autonomie à la cuisine, sachant que d'autres investissements seront néanmoins nécessaires. Ça a aussi de quoi nous interpeller en termes de gestion... »

Par ailleurs, le site internet du Département fait fi du moratoire annoncé puisqu'il mentionne d'ores et déjà que « la cuisine mutualisée de Saint-Egrève dessert — entre autres — le collège Alexandre Fleming à Sassenage ».

Le souhait, exprimé par les parents d'élèves

FCPE au président du conseil général, d'être dès la prochaine rentrée scolaire « reçus et entendus par les responsables de la mise en place de cette satellisation afin de trouver une solution pour que le collège Fleming ne soit plus intégré à ce projet », est donc on ne peut plus d'actualité... ■
(25 pour, 7 NPPV*)

* ne prend pas part au vote

► Repères

Les craintes liées à la satellisation

- Une industrialisation, une uniformisation et une dégradation de la qualité des menus limités à des « facilement réchauffables » ;
- Une impossibilité d'adapter la ration entre « un petit 6^{ème} » et « un grand 3^{ème} » ;
- Une augmentation extrêmement probable des quantités d'aliments jetés ;
- Une augmentation de l'impact carbone avec une circulation accrue des véhicules de livraison et de récupération des matériels ;
- Une augmentation du prix facturé aux familles.

► Télex

Heures supplémentaires. A partir du 10 septembre, la ludothèque propose l'ouverture d'un créneau supplémentaire le lundi matin de 9h à 11h30. Ce temps sera réservé en priorité aux enfants de moins de six ans accompagnés d'un adulte. **Don du sang.** La prochaine collecte de sang se déroulera jeudi 4 octobre de 16h30 à 19h30 devant la mairie. Chaque jour, des vies sont sauvées grâce à ce don. Venez nombreux !

Campement sauvage

Jeudi 2 août en fin d'après-midi, une quarantaine de caravanes prenait d'assaut la prairie située devant le Château de Sassenage.

Drôle de carte postale, et gestion de crise...

Jeudi 2 août : parer à l'urgence. 17h15.

Signalement d'une dizaine de caravanes installées sur la prairie située devant le Château de Sassenage (propriété de la Fondation de France).

Police municipale et gendarmerie sur place immédiatement pour faire évacuer les lieux et inviter les gens du voyage à se rendre sur l'aire prévue sur l'agglomération pour les accueillir⁽¹⁾. Refus et engagement de quitter les lieux lundi. Parallèlement, décision de Jérôme Merle, 1^{er} adjoint, de bloquer l'allée du Château pour éviter l'installation d'autres caravanes. Renfort de gendarmes. Arrivée d'une trentaine de caravanes bloquant la circulation sur la RD 1532. La tension monte, les esprits s'échauffent : échauffourée évitée de peu. Situation impossible à contenir. Les responsables de l'ordre public décident l'ouverture de l'allée du Château et l'accès au terrain déjà annexé par les premiers arrivants. **18h50.**

Dépôt de plainte à la gendarmerie par le directeur de Tourisme Sassenage, exploitant du Château, accompagné du 1^{er} adjoint, Jérôme Merle. Parallèlement, dépose d'un container par les services techniques de la Ville pour assurer la collecte des ordures et préserver le site. Renforcement des patrouilles nocturnes de la police municipale. Décision prise de fermer le Château et son parc le temps de cette occupation, et de recourir aux services d'une société de gardiennage.

Vendredi 3 août : démarches tous azimuts... 9h.

Repérage, par le 1^{er} adjoint, Jérôme Merle, et les services de la Ville, d'autres terrains susceptibles d'être occupés sur le territoire communal, pour sécurisation immédiate tant que faire se peut. Commande de rochers pour anticiper le départ des caravanes et réagir dès la libération de la prairie du Château. Parallèlement, sollicitation des différents services de La Métro pour obtenir des réponses et du soutien. En vain... Engagement de la procédure d'évacuation par la Ville auprès de la préfecture. En retour, attente de l'arrêté d'évacuation pour affichage et notification aux gens du voyage.

Lundi 6 août : le dénouement.

L'arrêté d'évacuation de la préfecture se fait attendre. Départ d'une trentaine de caravanes observé la veille. La dizaine d'autres caravanes quitte les lieux ce lundi après-midi comme convenu. Nettoyage du site.

17h-23h. « Grandes manœuvres ».

Installation de rochers et constitution de merlons en terre sur le terrain libéré, et fin de la sécurisation des autres sites identifiés comme sensibles.

Mardi 7 août : fin des « grandes manœuvres ».

Poursuite et fin des aménagements de sécurisation. ■



▲ Caravanes devant le Château

(1) l'accueil des gens du voyage relève de la compétence de La Métro

► Repères

Sites sécurisés (merlons et/ou rochers) :

- Terrain de la Rollandière
- Terrains du Château (deux) compris entre le Furon et l'allée du Château
- Terrain situé en face du Château, de l'autre côté de la RD 1532

Soit :

- 43 tonnes de rochers sur le terrain de la Rollandière
- 75 tonnes de rochers aux abords du Château
- 96 tonnes de terre pour l'ensemble des sites sécurisés

► L'ambition de la majorité

Groupe d'intérêt communal

La « faim » justifie-t-elle les moyens ?

Comme le dit si justement Max Weber, la différence est grande entre « vivre pour la Politique » et « vivre de la politique ».

Comment défendre l'intérêt général quand ses seuls moyens de subsistance dépendent des indemnités liées aux mandats qui vous ont été attribués par votre mouvement politique ?

Cette question sensible des indemnités joue un rôle essentiel dans les prises de position de l' élu qui vit de la politique.

Difficile en effet de ne pas faire preuve de gratitude envers l'organisation qui vous fait vivre...

Ainsi, servir le Parti rapporte plus à l'individu que servir l'intérêt général pour lequel il a pourtant été élu.

Illustration en chiffres* :

- un conseiller général en Isère (département de 1 à 1,25 million d'habitants) : 2 470,95 €, voire 2 508,97 € s'il est membre d'une commission permanente.
 - Si cet élu est vice-président du conseil général, c'est alors 3 459,33 € qui pourront lui être alloués.
 - Imaginons maintenant que cet élu accepte quelque présidence, d'une société d'économie mixte par exemple, avec « jetons de présence » à la clef... Faites le calcul, et identifiez les « cumulards » qui vous entourent « dans votre seul intérêt »...
- La lutte des places ne tendrait-elle pas à remplacer celle des classes ?

* <http://www.journaldunet.com/economie/magazine/le-salaire-des-politiques-et-des-elus/>

Jérôme Merle, Séverin Batfroi, Annie Saunier-Plumaz, Christine Durand, Philippe Evrard, Nathalie Jamois, Patrick Molinaro, Amédée Matraire, Sandrine Vitali, Valérie Belle, Georges Cornella, Yves Bernard, Assunta Rosin-Bedin, Micheline Cigna, Carmela Subias, Mohamed Benharouga, Carole Boscaro, Jérôme Giachino, Michèle Chaussamy, Lionel Filippi, Jean-Pierre Ravetto, Brigitte Gallo, Annie Suau-Bourdis, Gaspard Locicero.

Nouvelles technologies. La fibre optique gagne du terrain

La fibre optique en vue

Après l'annonce faite en mars dernier de son déploiement sur Sassenage, la fibre optique arrive vraiment !

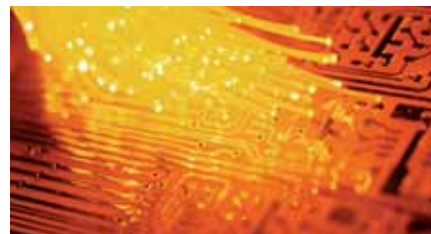
Le plan France numérique 2012-2020 initié par l'Etat devient concret avec le lancement mi-août de la première phase de travaux liés au déploiement de la fibre optique par Orange. Dans un premier temps, la fibre optique va ainsi être mise en place sur les parties communes ou jusqu'en limite de propriété pour les maisons individuelles. Les copropriétés et les entreprises auront ensuite à charge de poursuivre la connexion pour avoir accès au très haut débit.

Initialement annoncés pour le début d'année 2013, les travaux ont finalement pris... de l'avance ! Depuis la mi-août, deux

armoires de raccordement ont effectivement déjà été installées : l'une à proximité du rond-point Jean Prévost, l'autre rue du Gua, près de la gendarmerie. L'internet très haut débit devrait donc être accessible aux Sassenageois début 2013 sur ces secteurs.

Couverture totale de Sassenage en 2017

D'ici à la fin octobre, trois nouveaux points de raccordement seront implantés : chemin des Marronnières (face au 17 rue des Marronnières à l'arrière de la médiathèque), avenue de Valence (face à l'école primaire Vercors), et à l'angle de l'avenue de Romans et de la rue Mozart. Les techniciens



▲ La fibre optique

d'Orange interviendront notamment sur certaines voiries communales. Quelques nuisances sont donc à prévoir (mise en place possible d'un alternat de circulation).

A l'issue de ces travaux — 2017 —, vingt armoires auront été installées par Orange, assurant ainsi la couverture totale de Sassenage en très haut débit. ■

Attention, espèces menaçantes ! en vue



▲ Tortue de Floride trouvée en juin par un riverain dans le ruisseau du Gua.

Peut-être avez-vous déjà vu ces petites tortues aquatiques à peine plus grosses qu'une pièce d'un euro ? Appelées tortues de Floride ou tortues à tempes rouges, ces carnivores, en grandissant, peuvent mesurer jusqu'à trente centimètres, peser trois kilogrammes, et vivre jusqu'à soixante ans !

Leurs propriétaires, souvent débordés par leur voracité et leur croissance, les abandonnent alors dans les ruisseaux ou les cours d'eau, provoquant un grave déséquilibre de l'écosystème des plans d'eau et une menace pour la tortue cistude d'Europe.

Comment différencier la tortue de Floride et la tortue cistude ?

La cistude d'Europe mesure en moyenne

12 à 16 cm. De couleur sombre verdâtre à marron foncé, sa tête est mouchetée de jaune vif, contrairement à la tortue de Floride qui a la tête rayée jaune et verte.

Si vous trouvez une tortue de Floride, vous pouvez contacter :

Le conservatoire du patrimoine naturel de la Savoie (CPNS), le Prieuré, BP 51, 73372 Le Bourget du Lac cedex, 04 79 25 20 32, ou info@patrimoine-naturel-savoie.org, ou www.patrimoine-naturel-savoie.org.

ou Le Parc de la Tête d'Or, jardin zoologique de la Ville de Lyon, 69549 Lyon cedex 06, 04 72 69 47 60.

► Expression libre de l'opposition

Le bénévolat, au cœur de la vie communale

Le mois de septembre marque la reprise pour les nombreux bénévoles qui proposent chaque année de multiples activités aux Sassenageois dans des domaines aussi variés que la culture, le sport, la solidarité, l'environnement...

S'investir dans une association, c'est accepter de donner de son temps, mais c'est aussi faire face à de nombreuses formalités administratives, juridiques, et engager sa responsabilité individuelle pour que vive le collectif.

Au delà de ces contraintes, c'est la volonté de partager une passion, de développer les échanges, de créer du lien social, bref de participer pleinement

à la vie communale.

Pour favoriser le dynamisme associatif, la priorité d'une municipalité ne doit pas être de multiplier les règlements administratifs, de faire payer des prêts de véhicules ou de savoir combien coûte telle ou telle association à la collectivité. Les bénévoles calculent-ils le coût de leur engagement ?

Le rôle d'une commune est d'être au plus près des bénévoles pour favoriser les initiatives et les échanges, pallier les difficultés, proposer des formations, au final simplifier le quotidien pour que l'engagement associatif reste un plaisir partagé par tous.

A l'occasion du forum des associations, de la fête des fromages et de la fête des communautés, nous souhaitons remercier celles et ceux d'entre vous qui

donnent de leur temps pour que chacun puisse s'épanouir au sein de notre commune. Nous mesurons pleinement la portée de votre engagement.

Chantal Duranton, Yannick Belle, Odile Belvèze, Michel Barrionuevo, Véronique Ferrazzi, Marc-André Crespin, Carole Guérain, André Prochasson.

► Travaux

La RD 6b en beauté

Dernière ligne droite pour la réfection de la RD 6b puisque pendant tout le mois d'août, des entreprises mandatées par le conseil général de l'Isère ont œuvré pour sa sécurisation en vue de son reclassement

en voirie communale. Un filet a ainsi été mis en place, en complément des travaux de protection réalisés fin 2011. Un revêtement de la chaussée vient parfaire le tout.

Deux en une !

L'inauguration du Parc des Engenières, un programme immobilier de 50 logements au total, dont 10 en locatif social et 19 en accession sociale, avait lieu samedi 23 juin en présence du maire, Christian Coigné, et d'élus, du président de l'OPAC 38 et conseiller général de l'Isère, Pierre Ribeaud, du directeur d'agence Blanc

Bouygues Immobilier, Armel Llorca, et de nombreux riverains. Dans le même temps, la soixantaine de personnes présentes découvrait la nouvelle plaque de rue baptisée rue du Docteur Raymond Gröhl. Des membres de l'illustre famille sassenageoise assistaient également à l'événement.



Les fleurs du mal

Fin juillet, une Sassenageoise alertait le maire sur les méfaits d'une plante invasive, la renouée du Japon, qu'elle pensait avoir reconnue près du plan d'eau de l'Ovalie. Après une inspection minutieuse du service espaces verts de la Ville, il s'avère que le plant incriminé n'en était pas. Pour autant, la renouée du Japon doit effectivement être combattue car elle empêche le bon développement des autres plantes. Sur la commune, quelques plants sont connus et maîtrisés par les services municipaux.



Une visite qui porte ses fruits

Dans le cadre d'une rencontre sur site du maire avec les riverains de la rue des Pies, il avait été demandé de neutraliser trois places de stationnement afin de sécuriser la sortie des véhicules des immeubles Les Colibris sur ladite rue. Les travaux ont été réalisés courant juillet avec la mise en place de balises et de potelets à hauteur du passage piétons.

Par ailleurs, deux poubelles ont été rajoutées dans le secteur, à proximité du dojo et sur le parking des Pies, du côté du parc Messkirch.



Démolition de l'abribus

Le travail du conseil de secteur Nord concernant l'aménagement de l'entrée de ville nord commence à prendre forme. A la fin du mois de juin, l'abribus en béton situé à l'angle de la rue des Engenières et de l'avenue de Valence, était en effet démolì, ôtant de la vue une construction qui ne servait plus depuis bien longtemps. Le reste de l'aménagement devrait être effectué dans le courant de l'automne.

► Téléx

0800 50 00 27, la ligne directe des ordures ménagères. Vous avez une question, une observation ou une réclamation à faire concernant la collecte des ordures ménagères ? Appelez le numéro vert 0 800 50 00 27 dédié aux bénéficiaires de la collecte et du traitement des déchets assurés par La Métro (appel gratuit depuis un poste fixe). Vous pouvez également contacter le numéro vert via internet : www.lametro.fr, rubrique « contact ». **Entreprises à découvrir.** La 10^{ème} édition des Journées portes ouvertes entreprises organisées par la chambre de commerce et d'industrie de Grenoble (CCI) se déroulera du 15 au 22 octobre. Une occasion unique offerte au grand public de découvrir concrètement la vie économique locale grâce à des visites in situ des nombreuses entreprises de la région urbaine grenobloise (120 cette année). A Sassenage, Atrio (fermeture de l'habitat), Faure Vercors (transport de voyageurs) et Precis Mecanic (mécanique de précision) seront de la partie ! Informations et inscriptions sur le site dédié à l'évènement : <http://jpo.grenoble.cci.fr> ou au 04 76 28 26 00.

Rues refaites

Les rues François Blumet et de la Maladière sont fin prêtes pour cette rentrée des classes ! Entièrement refaites à la fin du mois d'août, elles offriront dorénavant un confort de route à tous, et principalement aux deux-roues. Attention toutefois à ne pas en profiter pour « appuyer sur le champignon » !



Du soleil aux Pies

Le toit du gymnase des Pies va très prochainement avoir une double fonction : en plus de protéger des intempéries, il va accueillir une centrale photovoltaïque. Le choix s'est porté sur ce bâtiment à l'issue d'une étude d'ensoleillement, grâce à son orientation, ainsi que la pente et la surface de sa toiture.

Au total, ce sont 418 modules qui seront posés, sur une surface de 540 m². Plus précisément, la centrale devrait produire 64 950 kWh/an, soit une économie d'émission équivalente à 8 tonnes de CO₂ par an. Cette installation représentera 12 % environ de la consommation d'éclairage public de la ville en énergie verte, et permettra une baisse de la facture énergétique.

Les travaux ont débuté la première quinzaine du mois d'août et devraient prendre fin en octobre.



Toit, toit, mon toit !

La toiture de l'église du Bourg a subi sa troisième intervention de rénovation. Ce sont en effet plus de 200 m² qui ont fait peau neuve. Pour cela, les agents de la régie technique de la Ville ont tout d'abord déposé l'ancienne charpente et couverture pour remettre à neuf pannes, chevrons et liteaux, et remplacé quelque 13 000 tuiles écailles. Le chantier a duré près de deux mois, dans le plus strict respect des préconisations de l'architecte des Bâtiments de France.



Photo : M. Rougny

Du retard pour Rimbaud

Les travaux de la rue Rimbaud — enfouissement des réseaux aériens et aménagements de surface — devraient être plus longs que prévus du fait des délais imposés par ERDF pour le raccordement du nouveau réseau. Les services techniques tentent de négocier avec l'opérateur. La rue reste néanmoins accessible pendant les travaux qui devraient être achevés à la Toussaint.

Trente-deux !

C'est le nombre de jeunes sassenageois ayant participé aux chantiers jeunes de l'été. Leur mission : rafraîchir une bonne partie de l'école Vercors par le ponçage des boiseries, la peinture, la pose de plaques de faux plafond et de nombreux autres petits travaux. A noter que les équipes successives ont été tellement performantes que des travaux non prévus ont pu être réalisés !



L'adieu au vieux gymnase

L'ancien gymnase Fleming n'est plus. Il a été entièrement démoli au début du mois d'août. Un long travail pour faire tomber la structure et déblayer les lieux.



Ces jeunes qui brillent...

Sportifs émérites



▲ Les jeunes de l'association sportive du collège Fleming récompensés

Les excellentes performances réalisées durant l'année par les élèves de l'association sportive du collège Fleming⁽¹⁾ ont été saluées lundi 25 juin lors d'une réception organisée au collège : 1^{er} du championnat de district Grenoble nord en badminton sur dix-sept collèges, 4^{ème} place au championnat académique de VTT, qualification de huit élèves au championnat de France de raid nature, 1^{ère} place au championnat académique de tennis de table et 7^{ème} place au championnat de

France en natation et water-polo. Quarante-deux élèves ont également suivi une formation d'arbitre et sont donc devenus de « Jeunes Officiels » aux niveaux district, départemental, académique ou national. Bravo à tous !

(1) Huit activités en loisir ou compétition sont proposées aux élèves : badminton, ski, VTT, raid nature, handball (basket à la prochaine rentrée), tennis de table, natation et water-polo.

Citoyens reconnus



▲ Les classes de Sassenage dans l'hémicycle du conseil général

Le jury du « 7^{ème} prix de la citoyenneté » a attribué le prix du conseil général aux écoles élémentaires sassenageoises Rivoire de la Dame et Vercors. Les classes de CP/CE1 de monsieur Colombani (Rivoire de la Dame) et de CM2 de madame Duport-Rosand (Vercors) ont en effet été récompensées pour le projet pédagogique mené lors de la classe transplantée qui s'est déroulée du 26 au 30 mars dernier à la Jacine, un centre d'hébergement situé dans le parc naturel régional du Vercors.

La cérémonie de remise de prix avait lieu mercredi 27 juin au conseil général en présence du maire, Christian Coigné, et de Christine Durand, son adjointe à l'enfance et à l'éducation, très fière de ce prix obtenu : « Je remercie tout d'abord madame Duport-Rosand et monsieur Colombani de nous avoir conviés, le maire et moi, à cette cérémonie. Je suis émue par cette distinction qui salue les projets de grande qualité mis en place par les enseignants et subventionnés par la Ville à hauteur de 16 500 € chaque année ». ■

Danse. Les adultes entrent en scène

Dancez maintenant !

Parmi les soixante cours proposés par l'académie de danse Corps et Graphie, ceux des adultes connaissent un engouement hors du commun...

Parmi la pléthore de cours dispensés par l'académie de danse Corps et Graphie, il est un public auprès de qui l'école fait des émules année après année : les adultes. Les cours sont proposés en priorité aux mamans des jeunes déjà adhérents et à toutes les femmes en général, dans des thématiques aussi diverses que la danse africaine, avec Kikan Aygah Ameganvi, la danse orientale avec Yasmina Gatta, ainsi que deux cours de jazz assurés par Faustine Laruelle et Élodie Tarricone.

Les « mamans-élèves » de l'un des deux cours de jazz dansaient déjà depuis plusieurs années quand, poussées par la ferveur et l'osmose de leur groupe, elles ont décidé de participer aux galas très prisés de l'école. « La motivation que dégagent ces femmes très solidaires, toutes âgées entre 30 et 45 ans, est exceptionnelle », souligne Anne-Marie Astier, directrice de l'académie de danse. Elles bénéficient d'un entraînement d'une heure quinze par semaine, suffisant pour insuffler une dynamique et permettre

Photo Sébastien Pecques



▲ Le cours de danse jazz adultes

l'acquisition des techniques. « Le plaisir de monter sur scène est indéniable. Il est la valorisation du travail apporté par leur professeur, Élodie, et de l'expression artistique des danseuses ».

« On ne se prend pas la tête, on aime ce que l'on fait, renchérit Anne-Marie Perret, qui participe à cette aventure depuis deux ans. On s'amuse tout en étant très sérieuses !

Le gala se prépare assidûment et avec cœur dès janvier ». Ce qui amène les danseuses à connaître la palette d'émotions des artistes qui « montent » sur scène : « Le trac nous envahit au début de la représentation, mais il disparaît rapidement devant l'émerveillement du public ». ■

Infos : académie de danse Corps et Graphie, la Malle Poste, 4 rue François Gerin. Tél/fax : 04 76 26 45 76 ou 06 87 78 59 57.

► En bref

L'académie de danse Corps et Graphie c'est plus de 600 adhérents, 60 cours différents, 20 professeurs.

La solidarité, une action durable

Mardi 19 juin à l'espace Henriette Gröll, la solidarité était au cœur du premier bilan de l'Agenda 21.

Constituant l'un des piliers du développement durable, la solidarité était à l'honneur du Forum Agenda 21 du 19 juin, notamment à travers le témoignage des associations Aide et Action en Isère et Finansol.

Lors de cette rencontre, les élus illustraient concrètement la prise en compte du développement durable dans leurs réflexions en passant en revue les actions et autres projets relevant de leur délégation. S'il en est justement un, d'actualité et transversal, qui s'inscrit pleinement dans la thématique de ce Forum, c'est bien le riche programme d'animations prévu autour de la solidarité, la tolérance, du respect de l'autre et de la

différence, dès la rentrée dans différents services et équipements de la Ville :

- Dès septembre : ateliers de percussions africaines dans le groupe scolaire des Pies, cycle 2 et 3 (service scolaire).
- Dimanche 9 septembre : fête de l'amitié des communautés avec la présence d'une association sénégalaise et d'une association guinéenne ainsi qu'un stand tenu par l'association Aminanko de Fontaine (centre associatif Saint-Exupéry).
- Du 19 septembre au 24 octobre : activités autour de l'Afrique pour les enfants du centre de loisirs du mercredi (service enfance).
- Vendredi 28 septembre : soirée jeu déguisé et buffet africain (Espace Familles).

La suite du programme sera bien évidemment déclinée dans le prochain Sassenage en pages.

Calogero, en apesanteur



Déjà auteure de deux romans, « La blessure intérieure » et « Kilomètre sans », et également correspondante locale pour Le Dauphiné Libéré, la Sassenageoise Sandra Gardent sort un livre sur le chanteur Calogero, ce Grenoblois issu d'une famille d'immigrés siciliens, propulsé au sommet de la scène musicale française.

« J'ai été retenue par les éditions Grimal pour écrire la biographie d'un artiste. Etant grenobloise d'origine italienne, j'ai très rapidement pensé à Calogero, et j'ai découvert qu'il n'y avait aucun livre sur lui malgré ses vingt-cinq ans de carrière ! », explique Sandra.

Après plusieurs mois de recherches et d'interviews réalisées dans l'entourage de l'artiste, elle nous livre donc la carrière incroyable de Calogero. ■

Calogero - En apesanteur. Sandra Gardent. Editions Grimal.

► En bref

Aide et Action en Isère

Créée en 1981 et agréée par le ministère de l'Éducation nationale, Aide et Action œuvre prioritairement pour favoriser l'accès à l'éducation, levier du développement humain, et soutient divers projets en Afrique, en Amérique latine, en Asie et en Europe.

Cette association fonctionne grâce au parrainage et compte aujourd'hui plus de 63 000 marraines, parrains et donateurs réguliers.

Aide et Action en Isère, dont le siège social est basé à Sassenage, existe quand à elle depuis 2007. Elle réalise des interventions auprès de groupes scolaires ou centres aérés afin de sensibiliser les jeunes à ses actions.

Plus d'infos : Aide et Action en Isère, Guy Venin (relais Grenoble), 43 rue des Chênes à Sassenage, 04 76 27 25 85, ou veninguy@yahoo.fr, ou www.aide-et-action.org.

Finansol

Créée en 1985, l'association Finansol a pour but de promouvoir et de valoriser le principe de solidarité dans l'épargne et la finance solidaire ; lequel garantit le financement d'activités à forte utilité sociale et environnementale, et atteste de l'engagement de l'intermédiaire financier à donner une information fiable sur le placement labellisé et les activités financées.

Il existe à ce jour plus de 120 placements d'épargne solidaire labellisés Finansol. Interrogez votre banque ou contactez directement l'association Finansol...

Plus d'infos : Finansol, 58 rue Regnault, 75013 Paris, 01 53 36 80 60, ou contact@finansol.org, ou www.finansol.org.

Economie. Entreprendre au féminin La vie plus facile avec A2micile

Présent sur tout le territoire national, A2micile est un réseau français, créé en 2005 et agréé par l'Etat, qui propose des services à la personne. Grâce à la Sassenageoise Emmanuelle Savry, gérante d'A2micile Grenoble Ouest⁽¹⁾ depuis mai, simplifiez-vous la vie et profitez de prestations à domicile telles que ménage, repassage, garde d'enfants et petits travaux de jardinage tout en bénéficiant d'un crédit d'impôts. Emmanuelle Savry s'occupe des formalités administratives (recrutement, contrat de travail, formation...) et propose en outre une prestation personnalisée et un recrutement de qualité après avoir identifié précisément les attentes de ses clients. « L'engagement est souple : nous intervenons pour des prestations régulières et/ou ponctuelles. Les salariés sont recrutés quant à eux selon des critères précis, mais ils peuvent néanmoins gérer leur emploi du temps en toute autonomie et ainsi concilier vies personnelle et professionnelle », explique la jeune et dynamique chef d'entreprise qui compte développer ses services vers le coaching sportif et l'aide aux devoirs, et obtenir l'agrément nécessaire pour s'occuper également des personnes âgées ou des jeunes enfants. ■

(1) de Fontaine jusqu'à Voiron/Rives

Contact : A2domicile, Emmanuelle Savry, 06 60 50 57 24 ou www.a2domicile.com.

Acasela construit vos idées

La jeune architecte Marie-Laure Emter, diplômée en 2007, a bâti son expérience auprès d'un grand cabinet d'architectes à Nantes, sa ville d'origine, puis en Chine (Kumming) avec l'analyse d'un site urbain. En 2010, elle s'installe à Toulouse pour s'associer avec un cabinet, mais déçue par cette collaboration, Marie-Laure Emter crée, en juin de la même année, Acasela, sa propre agence. Rencontrant l'amour, elle décide de rejoindre son compagnon avec qui elle acquiert l'an dernier une maison dans le bourg de Sassenage. « J'aime la moto et le ski, et je n'étais pas attachée à la ville de Toulouse. Et puis au moins ma formation pour les constructions parasismiques me servira davantage dans la région, classée en risque 4, alors que Toulouse est en risque 2 ! » confie l'architecte qui, depuis, répond à des concours pour se faire connaître et s'entourer d'un réseau de professionnels. « Je travaille avec des entreprises ou des particuliers, mais mon « dada » c'est la réhabilitation, pour retransmettre l'esprit du site et retrouver des notes de l'histoire. » En juillet, le transfert du cabinet d'infirmeries situé au rez-de-chaussée de l'habitation de Marie-Laure Emter (du 6 quai du Furon au 45 rue de la République) offre finalement l'opportunité à Acasela d'avoir pignon sur rue à Sassenage !

Contact : Acasela, Marie-Laure Emter, 6 quai du Furon, 06 12 45 05 54, architecture@acasela.com, ou www.acasela.com.

Rire(s) de saison

Chaque année depuis 2008, le Théâtre en Rond propose une saison riche en découverte de talents humoristiques. La scène sassenageoise s'est effectivement imposée comme LE lieu incontournable où il fait bon rire. Un positionnement confirmé par la présentation de saison lundi 25 juin...



▲ Présentation de saison le 25 juin

Le rideau se lèvera donc samedi 22 septembre sur une comédie des plus déjantées et réalistes, « Restons zen chérie ! », par la compagnie Scènes Plurielles. En moins de sept ans d'existence, elle a déjà présenté plus de dix spectacles lors de festivals tels qu'Avignon off, le Printemps du rire à Toulouse, ou le très court festival du rire de Villard de Lans.

Dans « Restons zen chérie ! », le drôle de

duo est interprété par Mira Simova et Cédric Chapuis, formant un couple sur scène tout comme dans la « vraie » vie. Petite différence de taille, il est fort possible que ces « Chouchou et Loulou » toulousains coulent des jours plus paisibles hors du feu des projecteurs.

Cette comédie tonique, menée avec rythme, est un miroir de la vie de milliers de couples qui se reconnaîtront sans l'avouer, forcément !

Le spectateur assiste d'emblée à une dispute issue de malentendus provoquant clash et crise du couple sur fond de jalousie. Les répliques sont caustiques et affûtées, provoquant inévitablement les rires en cascade d'un public bien réactif. Un moment de détente et de bonne humeur où l'on rit finalement de soi. ■

Infos : « Restons zen chérie ! », samedi 22 septembre à 20h30 au Théâtre en Rond. Tarif : 21 €, réduit : 19 €. Infos et réservations : 04 76 27 85 30 ou info.theatre-en-rond.fr.

Trois jours pour trente ans de jumelage



Sassenage va honorer ses trente ans de jumelage avec la ville allemande de Messkirch du 14 au 16 septembre. La délégation allemande sera accueillie dans les familles sassenageoises durant le week-end des Journées européennes du patrimoine et se verra proposer un programme particulièrement attrayant : visite du Château, promenade le long du Furon permettant d'apprécier les œuvres exposées lors de l'Automne des peintres, visite des bâtiments publics et historiques illuminés le soir, ou déjeuner champêtre dans le cadre exceptionnel du parc de l'Ovalie.

Le moment fort du week-end sera indéniablement l'inauguration de la plaque commémorant l'anniversaire, dimanche 16 septembre à 11h au parc Messkirch. Vous êtes tous conviés à partager cet événement.

LES 15 ET 16 SEPTEMBRE, SASSENAGE OUVRE SON PATRIMOINE

CACHE

GROTTE LES CUVES

Visite classique

Les 15 et 16 de 13h30 à 18h

Entrée : 2 €

Partez à l'aventure au-delà de la partie touristique des Cuves, et découvrez le départ du parcours souterrain Accrogrotte®

Le 16 après-midi



CHÂTEAU DE SASSENAGE

Animation du site par les Lames du Dauphiné (camp médiéval, musique médiévale et renaissance, atelier cuir...)

Le 15 de 14h à 18h

Le 16 de 10h à 12h et de 14h à 18h

Entrée : > 18 ans, 2 €

Départ du traditionnel rallye des Tractions du Dauphiné

Le 16 de 9h à 10h30

EGLISE NOTRE-DAME DES VIGNES

Les 15 et 16 de 14h30 à 17h30

Visites guidées à 15h et 16h30



Forum des loisirs et des activités associa-

Samedi 8 septembre de 10h à 16h
Halle des sports Jeannie Longo

13^{ème} FÊTE DE L'AMITIÉ DES COMMUNAUTÉS

DIMANCHE 9 SEPTEMBRE 2012

OUVERTE
À TOUS



DÉFILES • GASTRONOMIE • SPECTACLES
DE 11H À 18H - PARC SASSO MARCONI - SASSENAGE



► **Spectacle** ► **Musique** ► **Fête** ► **Culture** ► **Animation** ► **Sport** ► **Divers**

Jusqu'au 30 septembre

► Visites des grottes les Cuves

En septembre : tous les après-midis à 13h30, 15h, 16h30 et 18h, sauf les lundis et mardis
Infos et résa : 04 76 27 55 37 ou 04 76 53 17 17

Samedi 8 septembre

► Forum des loisirs et des activités associatives

Halle des sports Jeannie Longo de 10h à 16h
Infos : 04 76 26 50 99

► Tournoi de pétanque

Organisé par l'USS foot en mémoire de Jean-Louis Zezza
Terrain des Iles stabilisé à partir de 14h30

Dimanche 9 septembre

► Fête de l'amitié des communautés

Parc Sasso Marconi de 11h à 18h
Infos : 04 76 26 50 99

► « L'Ultra Trail du Mont-Blanc comme si vous y étiez »

Jean-Patrick Bolf raconte...
Eglise Notre-Dame des Vignes à 18h
Infos : 06 71 04 91 17

Lundis 10 et 24 septembre

► La Douce Heure

Lieu d'accueil enfants-parents
Ram de 15h15 à 17h15

Mardis 11 et 25 septembre

► Pause gourmande

Le 11 : les muffins, le 25 : la tarte tatin
Sur inscription. 1 € par personne et par séance
Espace Familles de 14h30 à 16h30

Jeudi 13 septembre

► Pause café

Accès libre. Espace Familles de 9h à 10h30

Samedi 15

et dimanche 16 septembre

► Journées européennes du patrimoine

(détail en page 18)

► 30^{ème} anniversaire du jumelage avec Messkirch

Soirée spectacle le 15 au Théâtre en Rond à 20h45
Le 16 : pose de la plaque commémorative au parc Messkirch à 11h
(détail en page 18)

► Tournoi de pétanque

Organisé par l'USS tennis de table
Terrain des Iles stabilisé à partir de 13h30

Dimanche 16 septembre

► L'Automne des peintres

Exposition de peintures et de sculptures
Quai du Furon de 10h à 17h
Infos : 04 76 26 50 99

► Concert musique baroque

Eglise Notre-Dame des Vignes à 18h
Infos : 06 71 04 91 17

Les 22, 23, 29 et 30 septembre

► De l'amour

Théâtre. Par les 17-18 ans de la Cie des Bleus de Sassenage
Les 22 et 29 à 20h30, les 23 et 30 à 18h
Chez Emmaüs (ZI des Moironds)
Infos et résa : 06 99 80 34 85

Samedi 22 septembre

► Restons zen chérie !

Comédie. Par la Cie Scènes Plurielles
Théâtre en Rond à 20h30
(détail en page 18)

Mardi 25 septembre

► Les champs électromagnétiques sur la santé

Conférence de Pierre Le Ruz (Criirem)

Théâtre en Rond à 19h

(détail en page 10)

Jeudi 27 septembre

► Conseil municipal

Espace Henriette Gröll à 19h

► Atelier Feng shui

Découverte du Feng Shui, les concepts, le positionnement des meubles...
Par l'association Feng Shui et Bien-être
Salle des voûtes de 19h30 à 21h30
Entrée 26,90 €. Réservation obligatoire au 06 76 83 84 60

Vendredi 28 septembre

► Soirée jeux

Sur inscription, à partir de 6 ans. 1 €/personne
Espace Familles à 19h30

Samedi 29 septembre

► Randonnée cycliste

Dans le cadre des Virades de l'Espoir
Départ à partir de 8h à la maison des clubs
Infos : 06 78 93 06 32

► Journée portes ouvertes

De l'UNRPA (union des retraités et personnes âgées). Salle Pyramide de 10h à 18h

Dimanche 30 septembre

► Vide grenier

Parc de l'Ovalie de 9h à 17h

► Balkano Swing

Concert quatuor à cordes
Eglise Notre-Dame des Vignes à 18h
Infos : 06 71 04 91 17

Jeudi 4 octobre

► Don du sang

Devant la mairie de 16h30 à 19h30